ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 675/2008 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 16ης Ιουλίου 2008

για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1236/2005 του Συμβουλίου για το εμπόριο ορισμένων αντικειμένων δυναμένων να χρησιμοποιηθούν για τη θανατική ποινή, για βασανιστήρια ή άλλη σκληρή, απάνθρωπη ή ταπεινωτική μεταχείριση ή τιμωρία

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1236/2005 του Συμβουλίου, της 27ης Ιουνίου 2005, για το εμπόριο ορισμένων αντικειμένων δυναμένων να χρησιμοποιηθούν για τη θανατική ποινή, για βασανιστήρια ή άλλη σκληρή, απάνθρωπη ή ταπεινωτική μεταχείριση ή τιμωρία ([1]), και ιδίως το άρθρο 12 παράγραφος 1,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

(1) Το παράρτημα Ι του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1236/2005 περιέχει τον κατάλογο των αρμόδιων αρχών στις οποίες ανατίθενται ειδικά καθήκοντα σχετικά με την εφαρμογή του εν λόγω κανονισμού.

(2) Το Βέλγιο, η Τσεχική Δημοκρατία, η Δανία, η Εσθονία, η Ελλάδα, η Ισπανία, η Γαλλία, η Ιταλία, η Λεττονία, το Λουξεμβούργο, οι Κάτω Χώρες, η Πολωνία, η Ρουμανία, η Σλοβενία, η Σλοβακία και το Ηνωμένο Βασίλειο ζήτησαν να τροποποιηθούν οι πληροφορίες που αφορούν τις αρμόδιες αρχές τους. Η διεύθυνση της Επιτροπής πρέπει επίσης να τροποποιηθεί.

(3) Είναι σκόπιμο να δημοσιευθεί ο πλήρης ενημερωμένος κατάλογος των αρμόδιων αρχών,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Το παράρτημα Ι του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1236/2005 αντικαθίσταται από το κείμενο που περιλαμβάνεται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την τρίτη ημέρα από τη δημοσίευσή του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 16 Ιουλίου 2008.

Για την Επιτροπή
Benita FERRERO-WALDNER
Μέλος της Επιτροπής

([1]) ΕΕ L 200 της 30.7.2005, σ. 1. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1791/2006 (ΕΕ L 363 της 20.12.2006, σ. 1).

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

«ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ I

ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΤΩΝ ΑΡΧΩΝ ΠΟΥ ΑΝΑΦΕΡΟΝΤΑΙ ΣΤΑ ΑΡΘΡΑ 8 ΚΑΙ 11

A. **Αρχές των κρατών μελών**

ΒΕΛΓΙΟ

Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand & Energie

Algemene Directie Economisch Potentieel

Dienst Vergunningen

Leuvenseweg 44

B-1000 Brussel

Τηλ. (32-2) 277 67 13

Φαξ (32-2) 277 50 63

Service public fédéral économie, PME, classes moyennes & énergie

Direction générale du potentiel économique

Service licences

Rue de Louvain 44

B-1000 Bruxelles

Τηλ. (32-2) 277 67 13

Φαξ (32-2) 277 50 63

ΒΟΥΛΓΑΡΙΑ

Министерство на икономиката и енергетиката

(Ministry of Economy and Energy)

ул.'Славянска' № 8

гр. София, 1052

България

Τηλ. +359 29 40 71

Φαξ +359 29 87 21 90

ΤΣΕΧΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

Ministerstvo průmyslu a obchodu

Licenční správa

Na Františku 32

110 15 Praha 1

Česká republika

Τηλ. (420) 224 90 76 41; (420) 224 90 76 38

Φαξ (420) 224 22 18 11

Ηλεκτρονική διεύθυνση: osm@mpo.cz

ΔΑΝΙΑ

Annex III, No 2 and 3

Justitsministeriet

Slotsholmsgade 10

DK-1216 København K

Denmark

Τηλ. (45) 72 26 84 00

Φαξ (45) 33 93 35 10

Ηλεκτρονική διεύθυνση: jm@jm.dk

Annex II and Annex III, No 1

Økonomi- og Erhvervsministeriet

Erhvers- og Byggestyrelsen

Eksportkontroladministrationen

Langelinie Allé 17

DK-2100 København Ø

Denmark

Τηλ. (45) 35 46 60 00

Φαξ (45) 35 46 60 01

Ηλεκτρονική διεύθυνση: ebst@ebst.dk

ΓΕΡΜΑΝΙΑ

Bundesamt für Wirtschaft und Ausfuhrkontrolle (BAFA)

Frankfurter Straße 29—35

D-65760 Eschborn

Τηλ. (+49) 6196 908-0

Φαξ (+49) 6196 908 800

Ηλεκτρονική διεύθυνση: ausfuhrkontrolle@bafa.bund.de

ΕΣΘΟΝΙΑ

Eesti Välisministeerium

1. Poliitikaosakond

Relvastus- ja strateegilise kauba kontrolli büroo

Islandi väljak 1

15049 Tallinn

Eesti

Τηλ. +372 637 7200

Φαξ +372 637 7288

Ηλεκτρονική διεύθυνση: stratkom@mfa.ee

ΙΡΛΑΝΔΙΑ

Licensing Unit

Department of Enterprise, Trade and Employment

Earlsfort Centre

Lower Hatch Street

Dublin 2

Ireland

Τηλ. (353-1) 631 21 21

Φαξ (353-1) 631 25 62

ΕΛΛΑΔΑ

Υπουργείο Οικονομίας και Οικονομικών

Γενική Διεύθυνση Διεθνούς

Οικονομικής Πολιτικής

Διεύθυνση Καθεστώτων Εισαγωγών-Εξαγωγών,

Εμπορικής Άμυνας

Ερμού και Κορνάρου 1,

GR-105 63 Αθήνα

Ελλας

Τηλ. (30) 210 328 60 21-22, (30) 210 328 60 51-47

Φαξ (30) 210 328 60 94

E-mail: e3a@mnec.gr, e3c@mnec.gr

ΙΣΠΑΝΙΑ

Secretaría General de Comercio Exterior

Secretaría de Estado de Comercio

Ministerio de Industria, Turismo y Comercio

Paseo de la Castellana, 162

E-28046 Madrid

Τηλ. (34) 91 3492587

Φαξ (34) 91 3492470

Ηλεκτρονική διεύθυνση: Buzon.Oficial@SGDEFENSA.SECGCOMEX.MCX.ES

Departamento de Aduanas e Impuestos Especiales de la Agencía Estatal de Administración Tributaria

Subdirección General de Gestión Aduanera

Avda. Llano Castellano, 17

28071 Madrid

España

Τηλ. +34 91 7289450

Φαξ +34 91 7292065

ΓΑΛΛΙΑ

Ministère du budget, des comptes publics et de la fonction publique

Direction générale des douanes et droits indirects

Service des titres du commerce extérieur (Setice)

14, rue Yves-Toudic

F-75010 PARIS

Τηλ.: (33) 173 79 74 37/38/39/40/41

Φαξ: (33) 173 79 74 36

Ηλεκτρονική διεύθυνση: dg-setice@douane.finances.gouv.fr

ΙΤΑΛΙΑ

Ministero dello Sviluppo Economico

Direzione Generale per la Politica Commerciale

Divisione IV

Viale Boston, 25

00144 Roma

Italia

Τηλ. + 39 06 59 93 24 30 or
+ 39 06 59 93 25 01

Φαξ + 39 06 59 64 75 06

Ηλεκτρονική διεύθυνση: polcom4@mincomes.it

ΚΥΠΡΟΣ

Υπουργείο Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού

Υπηρεσία Εμπορίου

Μονάδα Έκδοσης Αδειών Εισαγωγών/Εξαγωγών

Ανδρέα Αραούζου 6

CY-1421 Λευκωσία

Τηλ. (357-22) 86 71 00

Φαξ (357-22) 37 51 20

E-mail: perm.sec@mcit.gov.cy

Ministry of Commerce, Industry and Tourism

Trade Service

Import/Export Licensing Unit

6 Andreas Araouzos Street

CY-1421 Nicosia

Tel.: (357-22) 86 71 00

Fax: (357-22) 37 51 20

E-mail: perm.sec@mcit.gov.cy

ΛΕΤΤΟΝΙΑ

Ekonomikas ministrija

Brīvības iela 55

LV-1519 Rīga

Latvija

Φαξ +371 6 7280882

ΛΙΘΟΥΑΝΙΑ

Policijos departamento prie Vidaus reikalų ministerijos

Licencijavimo skyrius

Saltoniškių g. 19

LT-08105 Vilnius

Lietuva

Τηλ. +370 8 271 97 67

Φαξ +370 5 271 99 76

Ηλεκτρονική διεύθυνση: leidimai.pd@policija.lt

ΛΟΥΞΕΜΒΟΥΡΓΟ

Ministère de l'économie et du commerce extérieur

Office des licences

BP 113

L-2011 Luxembourg

Τηλ. (352) 24 78 23 70

Φαξ (352) 46 61 38

Ηλεκτρονική διεύθυνση: office.licences@mae.etat.lu

ΟΥΓΓΑΡΙΑ

Magyar Kereskedelmi
Engedélyezési Hivatal
Margit krt. 85.
H-1024 Budapest
Magyarország
Τηλ. +36 1 336 74 30
Φαξ +36 1 336 74 28
Ηλεκτρονική διεύθυνση: spectrade@mkeh.hu

ΜΑΛΤΑ

Diviżjoni għall-Kummerċ
Servizzi Kummerċjali
Lascaris
Valletta CMR02
Malta
Τηλ. +356 25 69 02 09
Φαξ +356 21 24 05 16

ΚΑΤΩ ΧΩΡΕΣ

Ministerie van Economische Zaken
Directoraat-generaal voor Buitenlandse Economische Betrekkingen
Directie Handelspolitiek en Globalisering
Bezuidenhoutseweg 20
Postbus 20101
2500 EC Den Haag
The Netherlands
Τηλ. (31-70) 379 64 85, 379 62 50

ΑΥΣΤΡΙΑ

Bundesministerium für Wirtschaft und Arbeit
Abteilung für Aus- und Einfuhrkontrolle
Stubenring 1
A-1011 Wien
Τηλ. (+43) 1 71100 8327
Φαξ (+43) 1 71100 8386
Ηλεκτρονική διεύθυνση: post@C22.bmwa.gv.at

ΠΟΛΩΝΙΑ

Ministerstwo Gospodarki
Departament Administrowania Obrotem
plac Trzech Krzyży 3/5
00-507 Warszawa
Polska
Τηλ. (+48 22) 693 55 53
Φαξ (+48 22) 693 40 21
Ηλεκτρονική διεύθυνση: SekretariatDAO_1@mg.gov.pl

ΠΟΡΤΟΓΑΛΙΑ

Ministério das Finanças
Direcção-Geral das Alfândegas e dos Impostos Especiais de Consumo
Direcção de Serviços de Licenciamento
Rua Terreiro do Trigo, edifício da Alfândega
P-1149-060 Lisboa
Τηλ. (351-21) 881 42 63
Φαξ (351-21) 881 42 61

ΡΟΥΜΑΝΙΑ

Ministerul pentru Întreprinderi Mici şi Mijlocii, Comerţ, Turism şi Profesii Liberale
Departamentul pentru Comerţ Exterior
Direcţia Generală Politici Comerciale
Str. Ion Câmpineanu, nr. 16
Bucureşti, sector 1
Cod poştal 010036
România
Τηλ. + 40 21 401 05 49; + 40 21 401 05 67
+ 40 21 401 05 03
Φαξ + 40 21 401 05 48; + 40 21 315 04 54
Ηλεκτρονική διεύθυνση: clc@dce.gov.ro

ΣΛΟΒΕΝΙΑ

Ministrstvo za gospodarstvo
Direktorat za ekonomske odnose s tujino
Kotnikova 5
1000 Ljubljana
Republika Slovenija
Τηλ. +386 1 400 3542
Φαξ +386 1 400 3611

ΣΛΟΒΑΚΙΑ

Ministerstvo hospodárstva Slovenskej republiky
Odbor riadenia obchodovania s citlivými tovarmi
Mierová 19
827 15 Bratislava
Slovenská republika
Τηλ. +421 2 48 54 21 65
Φαξ +421 2 43 42 39 15

ΦΙΝΛΑΝΔΙΑ

Sisäasiainministeriö
Arpajais- ja asehallintoyksikkö
PL 50
FI-11101 RIIHIMÄKI
Puhelin (358-9) 160 01
Φαξ (358-19) 72 06 68
Ηλεκτρονική διεύθυνση: aahy@poliisi.fi

ΣΟΥΗΔΙΑ

Kommerskollegium

PO Box 6803

S-113 86 Stockholm

Τηλ. (46-8) 690 48 00

Φαξ (46-8) 30 67 59

Ηλεκτρονική διεύθυνση: registrator@kommers.se

ΗΝΩΜΕΝΟ ΒΑΣΙΛΕΙΟ

Εισαγωγή εμπορευμάτων που απαριθμούνται στο παράρτημα ΙΙ:

Department for Business, Enterprise and Regulatory Reform

Import Licensing Branch

Queensway House

West Precinct

Billingham TS23 2NF

United Kingdom

Τηλ. (44-1642) 364 333

Φαξ (44-1642) 364 269

Ηλεκτρονική διεύθυνση: enquiries.ilb@berr.gsi.gov.uk

Εξαγωγή εμπορευμάτων που απαριθμούνται στο παράρτημα ΙΙ ή ΙΙΙ, και παροχή τεχνικής βοήθειας σε σχέση με τα εμπορεύματα που απαριθμούνται στο παράρτημα ΙΙ όπως αναφέρεται στο άρθρο 3 παράγραφος 1 και στο άρθρο 4 παράγραφος 1:

Department for Business, Enterprise and Regulatory Reform

Export Control Organisation

1 Victoria Street

London SW1H 0ET

United Kingdom

Τηλ: (44-20) 7215 2423

Φαξ (44-20) 7215 0531

Ηλεκτρονική διεύθυνση: lu3.eca@berr.gsi.gov.uk

Β. **Διεύθυνση για τις κοινοποιήσεις προς την Επιτροπή:**

Commission of the European Communities

Directorate-General for External Relations

Directorate A. Crisis Platform — Policy Coordination in Common Foreign and Security Policy

Unit A.2. Crisis Response and Peace Building

CHAR 12/45

B-1049 Brussels

Τηλ. (32-2) 295 55 85

Φαξ (32-2) 299 08 73

E-mail: relex-sanctions@ec.europa.eu.»